



FR

- 1** Fixer le collier autour du conduit isolé.
- 2** Positionner la plaque d'habillage et visser les tiges filetées sur le collier. Au préalable, la pièce de réduction aura été installée.
- 3** Ajuster et fixer la plaque d'habillage, poser la finition basse. Celle-ci sera maintenue par les aimants de l'habillage.
- 4** Mettre en place le conduit de raccordement, le réglage de la réduction conique permet la pénétration du conduit de raccordement émaillé dans la finition plafond.
- 5** Respecter un emboîtement de minimum 4 cm du conduit de raccordement sur la pièce de réduction.

EN

- 1** Fix the band around the insulated flue.
- 2** First stable set up the adaptor. Then position the ceiling plate and screw the threaded shanks in the band.
- 3** Adjust and fix the ceiling plate and the last part. This will be held by the magnets of ceiling plate.
- 4** Position the connection pipe feeds into the ceiling plate.
- 5** Respect the position minimum 4 cm away from the connection pipe on the adaptor.

DE

- 1** Die Schelle am doppelwandigen Rohrelement festmachen.
- 2** Zuerst das Übergangelement doppel/einwandig montieren; dann die Deckendurchführung zentriert positionieren und die Gewindestangen in der Schelle festschrauben.
- 3** Die Deckendurchführung in ihre endgültige Position bringen und die untere Blende aufsetzen. Diese wird von den Magneten festgehalten.
- 4** Die Verbindungsleitung anschließen. Das Übergangselement doppel/einwandig erlaubt eine Höheneinstellung der Verbindungsleitung.
- 5** Das Übergangselement muss mindestens 40 mm in die Verbindungsleitung eindringen.

ES

- 1** Fijar la abrazadera alrededor del conducto aislado.
- 2** Centrar la placa de acabado por techo y enroscar los tallos aterrajados sobre la abrazadera. Previamente la reducción habrá estado instalada.
- 3** Apuntar y fijar la placa de acabado por techo, montar la finición baja. Ésta estará mantenida por los imanes del encaje.
- 4** Colocar el conducto de conexión, el arreglo del adaptador permite la penetración del conducto de conexión esmaltado en el acabo por techo.
- 5** Respetar un encajado mínimo del 4 cm del conducto de conexión sobre la reducción.